

689275-2026 - Gara

Svizzera – Lavori di costruzione – Hochwasserschutz Dorf Alpthal - Vormassnahmen

OJ S 194/2026 07/10/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Bezirk Schwyz - Abteilung Umwelt

E-mail: ernst.roth@bezirk-schwyz.ch

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Hochwasserschutz Dorf Alpthal - Vormassnahmen

Descrizione: Die Ausführung des Hochwasserschutzprojekts wird in zwei separaten Losen erstellt. - Los Vormassnahmen - Los Hauptarbeiten Die vorliegende Ausschreibung umfasst die Arbeiten vom Los Vormassnahmen. Das Los Hauptarbeiten ist nicht Bestandteil dieser Ausschreibung. Die Arbeiten beim Los Vormassnahmen umfassen folgende Massnahmen: Geissbergbach Oberhalb der Hochweidstrasse wird ein neuer Geschiebesammler erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Als Auslaufbauwerk wird eine Betonmauer mit eingesetzten Stahlträgern (Rechen) erstellt. Der Unterhaltszugang zum Geschiebesammler erfolgt ab der Hochweidstrasse über eine neue Erschliessungsstrasse mit Schotterrasen. Der best. Durchlass Hochweidstrasse bleibt unverändert. Oberhalb des Kiessammlers wird das Gerinne mittels einer neu erstellten Beckenstruktur mit Schwellen, bestehend aus 1.5 bis 2.5 Tonnen schweren Blöcken in Beton, auf den nötigen HW-Querschnitt ausgebaut. Die Blöcke in den Böschungen werden nicht einbetoniert. Weiter oben, ausgangs des Waldes, wird mittels Terrainanpassung ein Ablenkdammer erstellt. Hochweidbach Oberhalb der Hochweidstrasse wird das Gerinne ausgebaut und der Abflussquerschnitt vergrössert, um das Wasser fassen zu können. Im steilen oberen Bereich wird der Bach durch Blöcke und Schwellen als Beckenstruktur gestaltet. Mattlibach Im Oberlauf des Mattlibachs wird ein Geschiebesammler mit einem neuen Auslaufbauwerk erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Das Auslaufbauwerk wird mittels Rechenkonstruktion ausgebildet und schliesst an die bestehende Eindolung an. Karlismattbach Oberhalb des Siedlungsrandes am Haggeneggweg wird ein neuer Geschiebesammler erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Als Auslaufbauwerk wird eine Betonmauer mit eingesetzten Stahlträgern (Rechen) erstellt. Für den Bau sind vorgängig Umlegungen von Werk- und Quellwasserleitungen erforderlich. Der Unterhaltszugang zum Geschiebesammler erfolgt über eine neue Erschliessungsstrasse mit Schotterrasen. Unterhalb des Kiessammlers wird das Gerinne mittels einer neu erstellten Beckenstruktur mit Schwellen, bestehend aus 1.5 bis 2.5 Tonnen schweren Blöcken in Beton, auf den nötigen HW-Querschnitt ausgebaut. Die Blöcke in den Böschungen werden nicht einbetoniert. Der kleine, bereits vorhandene Kiessammler bleibt unverändert bestehen. Die detaillierten Massnahmen und genauen Abgrenzungen sind in den Projektpläne ersichtlich. Die einzelnen Baustellen sind auf verschiedene Teilperimeter verteilt und nicht

zusammenhängend. Die Zwischentransporte von Aushubmaterial und Humus sind teilweise Bauplatzübergreifend, wobei die öffentlichen Strassen und Grundstücke/Strassen Dritter gequert werden müssen.

Identificativo della procedura: 639c1baa-e48e-4d10-80b5-87d52757e82f

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: sì

Giustificazione della procedura accelerata: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Alpthal

Codice postale: 8849

Suddivisione del paese (NUTS): Schwyz (CH063)

Paese: Svizzera

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Hochwasserschutz Dorf Alpthal - Vormassnahmen

Descrizione: Die Ausführung des Hochwasserschutzprojekts wird in zwei separaten Losen erstellt. - Los Vormassnahmen - Los Hauptarbeiten Die vorliegende Ausschreibung umfasst die Arbeiten vom Los Vormassnahmen. Das Los Hauptarbeiten ist nicht Bestandteil dieser Ausschreibung. Die Arbeiten beim Los Vormassnahmen umfassen folgende Massnahmen: Geissbergbach Oberhalb der Hochweidstrasse wird ein neuer Geschiebesammler erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Als Auslaufbauwerk wird eine Betonmauer mit eingesetzten Stahlträgern (Rechen) erstellt. Der Unterhaltszugang zum Geschiebesammler erfolgt ab der Hochweidstrasse über eine neue Erschliessungsstrasse mit Schotterrasen. Der best. Durchlass Hochweidstrasse bleibt unverändert. Oberhalb des Kiessammlers wird das Gerinne mittels einer neu erstellten Beckenstruktur mit Schwellen, bestehend aus 1.5 bis 2.5 Tonnen schweren Blöcken in Beton, auf den nötigen HW-Querschnitt ausgebaut. Die Blöcke in den Böschungen werden nicht einbetoniert. Weiter oben, ausgangs des Waldes, wird mittels Terrainanpassung ein Ablenkdammer erstellt. Hochweidbach Oberhalb der Hochweidstrasse wird das Gerinne ausgebaut und der Abflussquerschnitt vergrössert, um das Wasser fassen zu können. Im steilen oberen Bereich wird der Bach durch Blöcke und Schwellen als Beckenstruktur gestaltet. Mattlibach Im Oberlauf des Mattlibachs wird ein Geschiebesammler mit einem neuen Auslaufbauwerk erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Das Auslaufbauwerk wird mittels Rechenkonstruktion ausgebildet und schliesst an die bestehende Eindolung an. Karlismattbach Oberhalb des Siedlungsrandes am Haggeneeggweg wird ein neuer Geschiebesammler erstellt. Der Einlaufbereich wird mit Blöcken in Beton ausgeführt. Als

Auslaufbauwerk wird eine Betonmauer mit eingesetzten Stahlträgern (Rechen) erstellt. Für den Bau sind vorgängig Umlegungen von Werk- und Quellwasserleitungen erforderlich. Der Unterhaltszugang zum Geschiebesammler erfolgt über eine neue Erschliessungsstrasse mit Schotterrasen. Unterhalb des Kiessammlers wird das Gerinne mittels einer neu erstellten Beckenstruktur mit Schwellen, bestehend aus 1.5 bis 2.5 Tonnen schweren Blöcken in Beton, auf den nötigen HW-Querschnitt ausgebaut. Die Blöcke in den Böschungen werden nicht einbetoniert. Der kleine, bereits vorhandene Kiessammler bleibt unverändert bestehen. Die detaillierten Massnahmen und genauen Abgrenzungen sind in den Projektpläne ersichtlich. Die einzelnen Baustellen sind auf verschiedene Teilperimeter verteilt und nicht zusammenhängend. Die Zwischentransporte von Aushubmaterial und Humus sind teilweise Bauplatzübergreifend, wobei die öffentlichen Strassen und Grundstücke/Strassen Dritter gequert werden müssen.

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45240000 Lavori di costruzione per opere idrauliche

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Alpthal

Codice postale: 8849

Suddivisione del paese (NUTS): Schwyz (CH063)

Paese: Svizzera

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2027

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: ZK 1 - Preis

Descrizione: Die günstigste bereinigte Offertsumme erhält 50 Punkte. Die Offertsummen die 50% oder mehr vom tiefsten Angebot abweichen, erhalten 0 Punkte. Dazwischen werden die Punkte linear vergeben.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 50

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 2 - Qualität / Referenzen

Descrizione: Gewertet werden die Referenzen der Unternehmung/ARGE. Die minimalen Anforderungen sind im Kapitel 2.4.1 Eignungskriterien definiert. Zusätzliche Punkte ergeben die Grösse der Baustellen (Bausumme, Volumen Geschiebesammler), der Nachweis von umfangreichen Blocksatz- und Erdarbeiten / Dammschüttungen im Wasserbauprojekt und die technischen Anforderungen der genannten Baustellen, beispielsweise die technischen Schwierigkeiten bei der Ausführung der Sperren/Rechen, die Anforderungen an die Wasserhaltung oder dgl. Die Auswertung erfolgt anhand der ausgefüllten Formulare «Referenznachweis Unternehmung/ARGE». Für die Bewertung der Referenzen werden nur die Angaben auf diesen Formularen berücksichtigt. Die Formulare müssen vollständig ausgefüllt werden. Unvollständige Angaben werden nicht berücksichtigt resp. ergeben Abzüge in der Bewertung. Für das ZK 2 werden maximal 30 Punkte verteilt.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 3 - Technischer Bericht

Descrizione: Unter diesem Zuschlagskriterium werden die zusätzlich verlangten Unterlagen zum technischen Bericht gemäss Kapitel 2.9 (Besond. Bestimmungen) und alle anderweitigen Angaben des Unternehmers zum Angebot ausgewertet.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 20

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Non consentita

Giustificazione del motivo per cui la presentazione elettronica non è possibile: Strumenti, dispositivi o formati di file non abitualmente disponibili

Descrizione: Das Angebot ist verschlossen mit dem Stichwort "Offerte Hochwasserschutz Dorf Alpthal - Vormassnahmen" an den Bezirk Schwyz, Abteilung Umwelt, Postfach 60, 6431 Schwyz einzureichen.

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 13/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 181 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 17/11/2026 11:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Luogo: Schwyz

Informazioni supplementari: Bezirk Schwyz Abteilung Umwelt (2. Stock) Strehlgasse 15 6430 Schwyz

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht

Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Gegen die Ausschreibung kann innert 20 Tagen seit der Publikation auf www.simap.ch beim Verwaltungsgericht des Kantons Schwyz, Postfach 2266, 6431 Schwyz, schriftlich und begründet Beschwerde eingereicht werden (Art. 52 ff. IVöB). Es gelten keine Gerichtsferien.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Bezirk Schwyz - Abteilung Umwelt

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Bezirk Schwyz - Abteilung Umwelt

Numero di registrazione: 41fd3e93-8aff-4cdd-ac81-6ae102c4a9f1

Indirizzo postale: Postfach 60

Località: Schwyz

Codice postale: 6431

Suddivisione del paese (NUTS): Schwyz (CH063)

Paese: Svizzera

E-mail: ernst.roth@bezirk-schwyz.ch

Telefono: +41418196743

Indirizzo internet: <https://www.bezirk-schwyz.ch/>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht

Numero di registrazione: BVGER

Indirizzo postale: Postfach

Località: St. Gallen

Codice postale: 9023

Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)

Paese: Svizzera

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefono: +41584652626

Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch

Numero di registrazione: CH001

Indirizzo postale: Holzikofenweg 36

Località: Bern

Codice postale: 3003

Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Paese: Svizzera

E-mail: support@simap.ch

Telefono: +41584646388

Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 78c63e99-fa63-4a11-87f1-c2260c87bfc - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 06/10/2026 02:25:55 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 689275-2026

Numero dell'edizione della GU S: 194/2026

Data di pubblicazione: 07/10/2026